



## El Jefe del Estado Español en Coimbra

### Solemne acto de investir al general Franco con la borla de doctor "honoris causa" de su gloriosa Universidad

**En esta ceremonia el panegirista portugués del Caudillo dijo: "Francisco Franco, Generalísimo y Jefe del Estado Español, se presenta para serle concedido el grado de doctor en Ciencias Jurídicas. -- Es justo que no le sea negado. -- Tanto en guerra como en paz sirvió siempre al Derecho"**

#### Lágrimas españolas ante Franco

LISBOA. — Desde el inolvidable espectáculo de la plaza del Comercio, frente a las aguas en que el Tajo va a dar a la mar, que es su morir, hasta el comienzo de la noche dominical en que millares de personas aguardaban bajo la lluvia, la salida de Franco, tras la fiesta de toros; todas las horas portuguesas del Caudillo tienen la misma ardiente efusión. La gentileza lusitana se prodiga en cortesía de la más hidalga estirpe. Lisboa quiere ver a Franco, sentirle cerca, acercarse a su sonrisa. Tres minutos frenéticos duró la ovación a nuestro Jefe de Estado en la plaza de Campo Pequeno; una ovación que después se reanudaba una y otra vez, tras los brindis de los rejoneadores, en el descanso de la fiesta y al término de la corrida. Había cerrado la noche, caía una lluvia menuda, pero a la puerta de la plaza y a lo largo de toda la Avenida de la República, un gentío innumerable esperaba a Franco.

En este acelerado desfile de horas hay una que ha alcanzado un perfil de emotividad literalmente extraordinaria; la presencia de la colonia española ante Franco en el palacio de Queluz. El día amaneció plomizo, con música nostálgica de lluvia y vuelo de hojas secas sobre las calles y los jardines de la ciudad. Sin embargo, a las ocho y media, en la plaza de Pedro IV —el popularísimo rocío portugués— largas filas de españoles aguardaban el momento de subir a los autocares en que habrían de trasladarse al Palacio. Se reunieron después ante éste, en apretadas masas, esperando el momento de penetrar en la residencia. Entraron en ella sobre las once de la mañana, y fueron diri-

gidos hacia el Salón de los espejos, rico en suaves elegancias de gusto francés, con tapicerías de tonos delicados y cristales, en los que se reproducía aquella rumorosa masa que venía a romper con su alegre impaciencia el habitual silencio de la sala. En un lado de ésta había un estrado y sobre él un sillón único cerca de un micrófono. La estancia de amplias proporciones, se llenó muy pronto, apretándose también españoles y españolas por galerías y salas contiguas. Una voz anunció, al cabo de un rato: «S. E. el Jefe del Estado español».

Hubo un denso silencio, uno de esos silencios que se oyen paradójicamente. La múltiple mirada de los españoles estaba fija en la

puddieran ser las primeras en acercarse a Franco. Avanzaron ellas. Una rapaza de 4 años le entregó unas flores con una palabra balbuciente y un cristal de lágrimas en los ojos vivaces. Todas tenían una frase emocionado ante el Jefe del Estado. Lloraban lágrimas felices y la emoción apretaba gargantas y ponía temblor en las manos. Iban ahora los hombres. Viejos, mozos, niños. Un viejecito encogido, de paso tardo, dijo: «siempre a sus órdenes, mi General».

Muchos faltaban de España hace 20 y 30 años. Otros habían nacido ya en tierras portuguesas.



S. E. el Jefe del Estado Español y Generalísimo de los Ejércitos, don Francisco Franco Bahamonde, acariciando a una niña en la recepción que dispuso a la colonia española de Lisboa en el Palacio de Queluz. — (F. Santos Yubero)

puerta por la que el Generalísimo iba a aparecer. Y salió Franco, sonriente, con uniforme militar. Todo el salón fué entonces un grito único, de imposible medida. Los vivos se sucedían en oleadas atronadoras. Parecía que la ovación iba a extinguirse ya, agotada. Más esto era solo una sensación engañosa, y de nuevo el aplauso y el vitor, largo, encendido, llenaban de españolísima vehemencia el salón de los espejos. ¿Cuánto tiempo duró este clamor de los españoles de Lisboa ante Franco? Punzaba en muchos ojos una emoción de lágrimas. Hizo el Generalísimo además de hablar, y, logrado el silencio, dirigió la palabra a los millares de españoles allí reunidos. Y les dijo que si los diplomáticos acercaban oficialmente a los pueblos, laborando por su amistad, eran también muy importantes para ese acercamiento el espíritu y la labor de los trabajadores, de los que residen y trabajan en un pueblo que no es el suyo. Esta aportación de esfuerzos y afectos crea el verdadero amor entre los pueblos, al acercarse y fundirse estos en una vida común.

Naturalmente, el protocolo había hecho previas indicaciones a los españoles de la colonia, a la entrada del palacio. No se acercarían a Franco ni éste les daría personalmente la mano, por el excesivo número de los que allí se habían reunido. Mas la emoción incontenida de aquellos miles de españoles fué más fuerte que todo. Y hombres y mujeres, chiquillos y viejos, quisieron acercarse más a él, romcos de vitores, tenso de españolísima pasión. Alguien aconsejó que las mujeres

Todos se sentían fundidos en un mismo sentimiento al conjuro de la presencia de Franco. A todos estrechaba éste la mano. Más de uno hizo la pequeña picardía de tras haber saludado a Franco, marcharse por la puerta de salida para aparecer luego mezclado con otros grupos, y estrechar así de nuevo la mano del Caudillo.

No eran sólo las mujeres las que sentían sobre sí aquel dulce de la patria. En los ojos de muchos hombres había lágrimas también. Se mordían los labios para no transparentar aquel sentimiento. Algunos espectadores acostumbrados ya a escenas emotivas — periodistas, funcionarios, personas del séquito — salieron a las estancias inmediatas para que el escorzar que en los ojos sentían no se tradujese también en un visible llorar. En el propio rostro del Generalísimo, el hombre hecho en el dolor de la guerra, acostumbrado al dominio de sus nervios y al espectáculo de los recibimientos triunfales, había una



El Caudillo y su esposa, acompañados de la señora del Mariscal Carmona y del Jefe del Gobierno portugués, doctor Oliveira Salazar, presencian desde el palco presidencial, la corrida de toros que, a la antigua usanza, se ha celebrado en su honor. (Foto S. O. F.)

#### Llegada a Coimbra

Desde Lisboa llegó el Caudillo a esta ciudad en un tren especial, acompañado de los ministros de Asuntos Exteriores y Marina, jefes de sus Casas Militar y Civil, séquito y algunas personalidades españolas y del Gobierno portugués. Poco antes había llegado su esposa.

#### En la Universidad

A la entrada del recinto universitario se hallaba la colonia española con banderas y recibió al Generalísimo con los gritos de «Franco, Franco, Franco». Rindieron honores tropas de Infantería que cubrían la rúa Larga. La entrada al patio de la Universidad «Ferreiro do paso das Escolas», estaba materialmente abarrotada de estudiantes, con su típica indumentaria, y de público que no cesó en sus vitores y aclamaciones hasta la entrada de la Biblioteca, donde le esperaba el rector magnífico, don Maximino Correia, Claustro de profesores, ministros portugueses de Obras Públicas, Educación, Marina y Asuntos Exteriores, así como numerosas personalidades, representaciones de entidades, comandante de la Región militar, presidente de la Municipalidad, magistrados y diversas personalidades más, entre las que se encontraban el director del Instituto de Alta Cultura y el vicerrector de la Universidad de Oporto.

#### Entrada en la sala de los Capelos

Después de visitar la famosa biblioteca de la Universidad y la capilla, salió de ésta el cortejo, en el que abría marcha la «charanella» universitaria, tocando el aire tradicional y seguían los alabarderos, clásicamente ataviados, todos los doctores de las diversas Facultades; el rector, acompañando al Caudillo; el padrino de la ceremonia, cardenal patriarca de Lisboa

expresión noblemente conmovida — «Lo he visto! Lo he visto...!» — se oía luego, a la salida del Palacio.

Y ya en los hogares españoles de Lisboa no se habló de otra cosa durante el resto del domingo mientras la llovizna — un orballo de allá, de la tierra gallega de Franco — ponía en la ciudad una suave música de otoño.

José Montero Alonso.

doctor Cerejeira; un paje, que llevaba el anillo, la borla y el libro; y el ministro de Asuntos Exteriores español, que vestía la toga del Consejo de Estado, con muceta de doctor en Derecho; el subsecretario español de Educación Popular, con la muceta de Letrados; y, últimamente, las demás personalidades.

El cortejo, así formado, pasó por una calle formada por los estudiantes, que no dejaban de aclamar al Caudillo, hasta la sala de los Capelos, donde se desarrolló el ceremonial típico para la investidura del nuevo doctor «honoris causa».

En el estrado de la sala de los Capelos se colocaron el rector de la Universidad y el decano de la Facultad de Derecho. En medio de ambos había un sillón vacío, que es el que había de ocupar después el nuevo doctor. A la derecha del estrado se hallaban el ministro de Asuntos Exteriores español, el ministro de Marina, el embajador de España en Lisboa el subsecretario español de Educación popular y el embajador del Brasil, como decano del Cuerpo Diplomático. La sala se llenó materialmente de estudiantes y de público. En una ventana del piso superior se veía a la esposa del Caudillo, acompañada de la señora de Carneiro Pacheco.

A las seis y media, la «charanella» tocó los himnos español y portugués, que el público escuchó puesto en pie.



El Mariscal Carmona dando el brazo a doña Carmen Polo de Franco durante la recepción que el Jefe del Estado portugués dió en honor del Caudillo español. — (F. Santos Yubero)

#### Panegiricos del Gaudillo y del cardenal de Lisboa

Como es tradicional se hicieron los panegiricos del nuevo doctor y su padrino. Corrieron a cargo respectivamente del catedrático de la Facultad de Derecho Braga, quien hizo estudio acabado de la eminentísima personalidad del Caudillo español desde sus primeros años hasta el momento glorioso actual y el también catedrático Correia de Silva habló en términos de exaltación justísima del cardenal Cerejeira, pidiendo ambos las insignias doctorales para el Jefe del Estado Español.

La ceremonia de la imposición El Caudillo subió al estrado y el rector, en latín, le hizo la pregunta de ritual:

— «Quis petis?» (¿Qué pedís?)

El Generalísimo Franco, como doctorando, contestó, también en latín:

— «Gradum doctoratus in prae-



El Caudillo visita en Mafra el más famoso monasterio de la nación lusitana. Fué construido en el siglo XIII por Juan V., queriendo emular con él al nuestro de El Escorial. Bajo sus bóvedas pasó su última noche el Rey Manuel hace treinta y nueve años, antes de salir para el destierro. — (Foto S. O. F.)

clara jurisprudentiae facultate». (El grado de doctor en vuestra pleclara Universidad de Derecho).

A continuación, el rector, ayudado por el decano de la Facultad impuso al Jefe del Estado español la borla, le colocó el anillo y le entregó el libro. La borla, como símbolo de triunfo y la victoria; el anillo, como prueba de la hermandad académica; y el libro, como símbolo de la sabiduría. El nuevo doctor, quitándose la borla, dijo en latín:

— «Nunc restat mihi agere gratias pro tot tantisque beneficiis erga me collatis». (Me resta ahora dar las gracias por tantos y tan

grandes beneficios como se me han otorgado).

Acto seguido, el Caudillo pasó a ocupar el sillón que estaba vacío, entre el rector de la Universidad y el decano de la Facultad de Derecho. Después se levantó y fué abrazando, uno a uno, a todos los doctores, sus nuevos compañeros, y seguidamente pasó a sentarse en el último escaño del grupo correspondiente de doctores.

#### Banquete del doctoramiento

Recibidas por el nuevo doctor las felicitaciones de todos los presentes, en el Palacio das Escolas se celebró la comida de protocolo que se denomina «banquete del doctoramiento». Se formaron dos presidencias. En la primera el Caudillo. En la segunda el ministro de Educación portugués. En torno suyo el cardenal Cerejeira, ministros, autoridades y representaciones españolas y portuguesas. (Continúa en 4.ª página)

**Vigilad su crecimiento**

¿Queréis ver a vuestros hijos crecer sanos y robustos? Dadles con regularidad la EMULSION SCOTT. Tan bueno para los mayores como para los niños. Veréis como todos los días ganan en salud y robustez y como pasan la infancia con expresión alegre, rebosando satisfacción. A medida que se fortalezcán, correrán menos peligro de contraer las muchas enfermedades, propias de la niñez. La EMULSION SCOTT es un tesoro para los niños en su periodo de crecimiento, ya que en ella va la selección del mejor aceite de hígado de bacalao del mundo. Pídase y exíjase para ello la genuina

**Emulsión Scott**

de escote conduce a la salud

## LLUVIA DE ROSAS

Casas del Puerto de Villatoro ha contemplado alborozado una extraordinaria lluvia de rosas.

Hace cerca de cuarenta años salió de este pueblo un jovencito. Salió con una cruz dura pesadísima y triste la cual soportó hasta conseguir con la que hoy ha vuelto, el emblema glorioso de las cinco cruces de los Misioneros Franciscanos de Jerusalén, y por aquella cruz dolorosa que santificó en Gethsemani y el Calvario ha traído cruces preciosas que ornarán los altares de su iglesia natal, cruces forjadas por su mente y montadas por sus manos de gran artista y un corazón de hijo noble y amante de su pueblo. Y con estas cruces unidas con el recuerdo de los Santos Lugares ¡cuántas guirnalda de frases espirituales engarzadas en rosarios fabricados por sus manos en largos años de trabajo y esperanza y repartidas con generosidad por las calles y casas de su pueblo, junto con sus sonrisas y las gracias de su inagotable ingenio.

Fray Pedro Bautista de la Concepción Nieto, misionero veinte años en Jerusalén en la misma Orden y condición de otros de ella, San Pascual Bailón, San Salvador de Hortas y San Diego de Alcalá, ha predicado en su pueblo natal la misión más eficaz, la misión del buen ejemplo, la oración constante de la caridad perfecta; y ha plantado un vergel de corales marinos que han producido ya miles de rosas de Ave Marías. Y como él mismo ha visto, el pueblo entero ha vibrado ante sus evocaciones de los hombres buenos de otros tiempos, ejemplo del Cristianismo; ha recogido sus consejos, ha acompañado en sus oraciones, ha agradecido y devuelto sus cariñosos saludos y sonrisas a este hijo amante de su pueblo y ha ofrecido cuanto ha podido para socorro del templo cuyo honor tan hondamente siente y comunica.

Feliz el pueblo que tiene tales hijos que desde la Tierra Santa de Nuestro Divino Redentor traen a estas tierras el fruto de su amor, de sus experiencias y sus virtudes y feliz este pueblo que ha sabido honrar a este hijo preclaro del mismo.

¡Y qué diremos de las delicadezas del buen misionero para su parroquia, verdaderas florecillas franciscanas de ingenia y suavísima poesía captada y agradecida por todos los hijos del pueblo!

Aquel incienso traído de Jeru salén que desde el incensario de plata perfumó la iglesia y elevó sus ondas en la bendición que dió su sacerdote hijo también del pueblo y hermano del misionero don Gabino Nieto; el rosario hermosísimo para la Virgen, la palma del Domingo de Ramos; la vela del Jueves Santo que lució en el Santo Sepulcro, la tierra de Gethsemani esparcida sobre las sepulturas del Camposanto, el agua del Jordán para bautizar un hijo del pueblo... Lluvia de rosas, siembra de rosario y recuerdos santos, y de parte del pueblo floración espléndida y fragante de oraciones y virtudes.

Que el espíritu del Señor acompañe al buen misionero y le conserve en su misión de paz y caridad en la Tierra Santa y nos conceda verle de nuevo en este pueblo que conservará por muchísimos años la fragancia del recuerdo de sus virtudes y de las rosas florecidas con los numerosos rosarios que sembró.

Y un recuerdo a los demás misioneros y sacerdotes hijos de este pueblo que los aprecia como a los mejores de sus hijos y espera de ellos un recuerdo afectuoso y una oración fervorosa.

Faustino Díaz Hernández.

### Organización Nacional de Ciegos

Sección de Avila; Tostado, 7  
Teléfono 98

En el sorteo celebrado el día 25 de octubre de 1949 han resultado premiados los números siguientes:

Con 25 pesetas el número 272  
premiados con 2'50 pesetas todos los números terminados en 72

### Camiones G. M. C.

se venden dos de 25 caballos, calzados con rueda 36 x 8 Firestone y Michelin. Urge venta por ausencia. Publicidad ANUNCIE. Santiago, 15. Valladolid.

## Instantánea de fiestas

Nunca se es más feliz que cuando se siente en niño, se piensa en niño y se quiere en niño

Las fiestas han terminado y la ciudad del silencio recobra su tranquilo y pacífico vivir, sin que nada ni nadie le perturbe... es feliz y vive sus propios sueños de venturas...

Pero siempre, y en todo momento, vienen a nuestro recuerdo aquellos días de inquietud y de zozobra, quedan imborrables como secuela del optimismo espiritual que infantilizó nuestra alma, viviendo aquel pequeño mundo de los niños en la Plaza de San Vicente, donde predominaban aquellos pajarillos revoloteadores y saltarines, de que nos hablaba el poeta.

Y nosotros, que en nuestra primera edad vimos las cosas y los hechos como ellos—con igual candor, inocencia y pureza— recordamos también con alegría y complacencia, aquel de las hormigas, que son felices con sus menudencias y pequeñeces, porque no sienten deseos de ser más, ya que Dios así las hizo.

Nos sentimos felices, y viviendo esos días del recuerdo, con esos mismos niños, que serán algún día como nosotros, recorremos el tinglado de la feria—como dice Pemán—atisbando, inquiriendo, interesándonos, en una palabra, con toda aquella inquietud infantil, por toda la trama de la comedia andante, que llega de tierras valencianas con sus espectáculos infantiles, para alegrar—como en noche de Reyes—aquellos espíritus candorosos, que llevan sus monedas ya en la mano, cuando van hacer uso de algún galopante corcel... Y allá vamos también, tras los cohetes voladores y las ruedas chispeantes, que en forma de lluvia, dejan caer sobre el pavimento sus hojas de oro y nos recreamos—igual que esos niños—con el aullido de la bomba zumbona, que atruena el espacio, bomba inocente que emociona, pero que no hace ningún mal—y contemplamos extasiados las luces de colores, que en forma de lágrimas estrelladas, hacen correr a los circunstantes, como si fueran elementos dispersadores.

Y por la mañana festiva, en que lucen en los edificios colgaduras y las calles se enorgullecen de su ornato, seguimos con los niños, aquellos gigantes que como cuando eramos pequeños, nos parece que vienen del otro mundo, para traernos su grandeza de alma, pues que aunque son grandes por su tamaño, tienen espíritu infantil. Hemos contemplado con regocijo singular las cucañas, los juegos y distracciones de los niños, y todo nos ha servido de grato recuerdo, a los hombres de buena voluntad y buena fe, ya que aquellos que presumieron de avisados y geniales, hacían indiferencias con apariencias de lo que decían no querían ver, pero en cambio se paraban también discretamente para presenciar el espectáculo bullanguero de la grey infantil...

Con todo esto, vuelta y vuelta a la feria, que trepida y bulle, para ver «como se divierten los niños» pero recordando, que antes que ellos fueran infantes, lo fuimos nosotros, y queríamos serlo...

Los aparatos ensordecedores de la mecánica recreativa, que con su ruido infernal, parece que entapan nuestros oídos, giran y vuelven a girar sin tregua ni descanso—es el úa de más negocio y hay que aprovecharle—. Los espectáculos más sugestivos y siempre de *tada novedad* nos atraen y emocionan, al recuerdo también de aquellos otros que vimos en la infancia, donde se exhibían la serpiente de las siete cabezas, las pulgas amaestradas, el fonógrafo parlante, el museo de la taurama-

quita—Pepeillo, El Espartero, Cúchares—el gran circo ambulante, donde el genial Alegria y el terrible domador Malleu—recientemente fallecido en Valladolid—nos presentaban las focas amasstradas, los leones feroces, la pantera indomable...

Por aquel entonces, que viene ahora a nuestro recuerdo, éramos felices con el real o los treinta céntimos que ponían en nuestras manos, nuestros padres para divertirnos *toda la tarde*, en que armonizábamos la asistencia a la feria, con ir a la puerta de la plaza de toros, o sus alrededores, para ver salir a los lidiadores, a aquellos toreros que lo daban todo y lo exponían todo, por muy poco dinero, y que aparecían por nuestras calles en aquellos típicos coches de caballos enjaezados—como las mulillas—que nosotros veíamos pasar con la inquietud y el nerviosismo del trepidar casca belero de sus atalajes...

Y por la noche—además de los fuegos—las iluminaciones, no como las de hoy, sino del tipo farolillo verbenero que en su tricromía, nos hablaba de Ventura de la Vega Chapi o Breton...

Todos estos recuerdos y muchos más—aun sin ser viejos—brotaron estos días pasados en nuestros cerebros, invadiendo nuestro sentir, dentro de ese azulado cielo otoñal, que nos huele a pureza.

Una vez al año, todos los pueblos recobran sus tradiciones perdidas, o por lo menos difuminadas por los absurdos de la modernidad, para hablarnos del pasado y recordarnos los tiempos que Fernández Ardavin nos relata en «La florista de la Reina», tiempos del quinqué, de la falda larga, del recato palaciego y del pudor de la mujer honesta, de las noches del Buen Retiro y del sainete madrileño.

Han pasado las fiestas y ya los barraqueros han terminado casi de levantar sus tinglados. La ciudad vuelve a su vida normal de quietud y reposo. Ahora, a dormir nuestros sueños tranquilos, pero siempre con la zozobra del recuerdo de aquellos tiempos—que como dice en la popular zarzuela del maestro Caballero—ya no volverán.

Pero, por lo menos, por unos días hemos sentido en niño, hemos pensado en niño y hemos vivido en niño... Así lo dijo el maestro Benavente.

F. Gallardo.

## Administración Principal de Correos de AVILA

Salida de Vapores—Correos

Se pone en conocimiento del público que en las fechas que se indican y para los puntos que se señalan saldrán en breve los vapores—correos siguientes:

Vapor «Entre Ríos» de la Compañía Argentina de Navegación Doder S. A. saldrá de Bilbao el 9 de Noviembre próximo, y de Vigo el 10, conduciendo correspondencia y valijas diplomáticas para Argentina, Chile, Paraguay, Uruguay, Bolivia y Brasil.

El administrador principal de Correos, Guillermo Neiras.

## CABEZA RUBIA

Alconchel, desde primero de febrero recibe cien vacas. Portella, Barcarota, desde primero de diciembre recibe 400 ovejas, Razón Muñoz Villanueva. BADAJOZ.

## Sección religiosa

Día 26. Jueves.—Vigilia de San Simón y San Judas.—Santos Florencio, Frumencio, Esteban, Ca-pitalina

La misa y oficio divino son de la Vigilia de San Simón y San Judas, con rito simple y color morado.

San Pedro de Alcántara

San Antonio.—La Comunidad de Padres Franciscanos dedica solemne novena en honor de San Pedro de Alcántara, el contesor de la Santa que tanto la estimuló en sus trabajos.

A las cinco de la tarde, todos los días, Corona Seráfica, exposición de S. D. M., ejercicio de la novena, bendición y reserva

«Mes del Santo Rosario

Mosén Rubí.—Todos los días a las siete de la tarde, rosario y bendición.

—Siervas de María.—Por la tarde, a las ocho, se reza el Santo Rosario.

# EVOCACIONES

## «La del manojo de rosas»

Por J. Mayoral Fernández.  
Cronista de Avila.

Hace justamente cuatro años, unos cuantos abulenses nos trasladamos a Madrid para presentar en su teatro titular el debut de Carmen de la Puente. Lo dijimos en estas columnas como un fasto de la Crónica de Avila que unamos placeres a nuestro hogar, hoy ya extinguido.

Teníamos en él un teatrillo de juguete con el que, como el excelso Gustavo Adolfo Bécquer en la posada del Mercado Chico de Avila, entreteníamos, cambiando sus decoraciones de papel y moviendo sus figuras de cartón diminutísimas, a unas niñas y niños. Y algún día fué Carmen de la Puente una de las niñas.

Nos había hablado de su maravillosa voz, de sus cualidades excepcionales para el arte escénico, íntimo amigo de nuestra casa, don Enrique Rodríguez (que en paz descanse). Y pudimos apreciar que Carmen de la Puente podía ser un valor del teatro lírico español.

Aquella noche que evocamos, hace justamente cuatro años, íbamos a comprobar nuestros pronósticos. Sentados en la butaca inmediata a la de nuestros buenos amigos el ilustre maestro Benedito y su esposa, celebramos con él, que había sido profesor de Carmen, el advenimiento de una figura enaltecida de Avila.

Carmen de la Puente había triunfado con ese descolante relieve, que oímos a nuestros mayores, la emente diva Bibiana Pérez Mateos, emparentada, como Carmen, con distinguidas familias de Avila. Bibiana, era hija de don Lope Pérez Calera, escribano que fué de Cebreros y de Avila y entre los legajos se formó como Carmen entre el botán de las farmacias de su padre don Federico de la Puente heredero de su abuelo, el inclito don Juan, cuyas tertulias aristocráticas tanto han sido evocadas ahora con el centenario del extimio don Carlos Luis de Cuenca.

Y como la célebre diva desde el Teatro Real de Madrid recorrió triunfalmente hasta los más importantes del extranjero, Carmen de la Puente lo hizo también. Así pudimos decir en estas columnas que en Buenos Aires, como intérprete feliz de la obra de Sorozabal «La del manojo de rosas», no se la conocía con otro nombre que con éste: «la del manojo de rosas»

El título de esta magnífica obra de la rica vena de Sorozabal tuvo su origen en la canción de «La Revoltosa» el pimpante sainete de López Silva y Fernández Sahwa música del glorioso Chapi. Y fué anoche, en Madrid, donde para cerciorarme de los éxitos clamor-

rosos de Carmen de la Puente, tan acusados por la prensa de estos días, fui a verla, en la función de tarde, en la Mari Pepa, «la del manojo de rosas».

Ante el público selecto que llenaba el Calderón Carmen de la Puente arrancó los frenéticos aplausos que estos días que tarde y noche se vienen representando «La verbena de la Paloma» y «La Revoltosa», esas dos joyas perdurables en los escenarios y siempre gustadas y admiradas de los públicos con inextinguible entusiasmo. Tanto que, por ello, es más difícil el triunfo. Pero Carmen renovó la gloria de las eminentes típias a quienes en el transcurso de los años se la vimos hacer.

La «del manojo de rosas», como la llamó Buenos Aires había obtenido el beneplácito que su otra paisana Bibiana Pérez Mateos en «El barbero de Sevilla», según oímos decir de mozos en Cebreros, el pueblo natal de Bibiana, que se iba a Madrid a verla con el mismo frenesí que lo hacían todos los pueblos cercanos e incluso Avila a Cebreros el día de su fiesta con la frase que se hizo popular: «voy a Cebreros a los toros y a oír a la Bibiana».

Este año estuvo en sus vacaciones Carmen de la Puente en Cebreros al lado de su hermano el farmacéutico don José. Y le pregunté yo al padre de Carmen, don Federico, con la estrecha amistad que desde niños nos une, si iba a cantar en la Misa de la fiesta principal de Cebreros Carmen para que se repitieran aquellos días de euforia que con la frase apuntada se exteriorizaban.

De la del público madrileño ayer tarde he participado aplaudiendo a Carmen de la Puente en «La Revoltosa». Estuvo plena de facultades, con mayor dominio de la escena y sencillamente admirable la que Buenos Aires llamó «la del manojo de rosas». Y precisamente lo estuvo bajo la batuta del gran maestro que compuso la música deliciosa de la otra obra del título que a Carmen de la Puente la dió ese honroso suyo. Cuando hemos entrado en su camerino a felicitar a la insigne paisana, se lo hemos expresado así.

## Peletería Germana

Abrigos moutón, garras, curtidos, tintes. Bola, 13. Madrid.

## JULIO LASTRAS

CANTERO-MARMOLISTA

Se hacen toda clase de trabajos en piedra de granito y mármol  
PASEO DE LA ENCARNACION,  
Carretera del Cementerio. — AVILA

## Luz fluorescente

Montaje, conservación y repuesto

Catalino G. Montalvo

ESTRADA, 2  
Teléfono 457. AVILA

Publicidad AVIL

**Somier Numancia**

ES COSA BUENA

**pero...**

SI ADQUIERE UN METALICO NUMANCIA MT.46

Tendrá lo mejor

ES UN INVENTO ESPAÑOL PATENTADO EN TODO EL MUNDO



**JUEGO DE CABEZA**

Una hermosa cabellera amorosa el golpe del balón. Por eso nuestros más famosos jugadores cuidan su pelo con la estupenda

**LOCION DE AZUFRE VERI**

Saben que es el único producto con garantía farmacéutica para fortalecer el cabello, impedir que se caiga, disolver y quitar por completo la caspa (causa de muchas calveces) y conservarlo

**LLENO DE VIDA.**

Muchos médicos la usan y recomiendan para cuidar el cabello y combatir la caspa.

En las perfumerías encuentran frascos de todos los tamaños, entre ellos uno pequeño de 1/16 muy conveniente para fricciones en las Peluquerías.

Si desea un folleto escriba a INTEA, Apartado 12, Santander

Con garantía farmacéutica.

¡Desconfíe de imitaciones!

(Diseño y texto de anuncio registrado)

# Apuntes patobiográficos sobre Chopin

Por el Dr. JESUS GALAN.

Chopin tuberculoso

También nosotros queremos rendir, en estos días que se conmemora el centenario de su muerte, un modesto homenaje a la memoria de Federico Chopin, genio inmenso de la poesía hecha música imperecedera.

Claro es que al ser inductos en materia musical no podemos analizar su obra desde el punto de vista de la técnica o arte, cosa que por otra parte lo han realizado muy acertadamente en estos momentos ilustres comentaristas; mas como quiera que el dulce músico polaco componía sus obras con el corazón, y en todas ellas palpita el alma intensa y profundamente, es natural que sus notas lleguen con facilidad a conmover las fibras más delicadas del espíritu, aun de los profanos en este sublime arte, como nosotros. Intentaremos por ello, siquiera sea muy someramente, hacer unas ligeras observaciones que encajan más en nuestra manera de interpretar y entender la obra de Chopin, teniendo en cuenta su constitución psicofísica, y a través del prisma médico; sobre la influencia del dolor—dolor de cuerpo y alma—que atormentó, desde la adolescencia hasta su muerte, a este gran hombre, que no hizo otra cosa en toda su corta vida que contar nos a través de la música, su constante tragedia física y amorosa; el cuerpo consumiéndose lenta e inexorablemente, víctima de la tuberculosis, adquirida en la época de la pubertad y su espíritu inflamado por el amor a su patria, la infeliz Polonia, una vez más destrazada y escarnecida por aquel entonces, y por el amor insatisfecho a las tres mujeres que escalonadamente se interpusieron en su vida.

La influencia de la tuberculosis en la emoción creadora de los artistas y de los hombres más o menos geniales que la padecieron, en términos generales, es una cosa tan probada y admitida por la ciencia, que no vamos a tratar ahora de analizar. Ya en otra ocasión, hace algún tiempo, en estas mismas páginas esbozamos algo sobre este particular. Cuando la tuberculosis asienta en organismos con temperamento artístico y sensible, les exalta y les ilumina con el aguijoneo de sus toxinas en los centros nerviosos y en las glándulas endocrinas, típicos principalmente. Por eso son tantos los artistas eminentes y geniales afectos de esa enfermedad.

«Parece como si una hormona activísima estimulase vigorosamente el sistema nervioso central produciendo una exaltación del poder creador y de la capacidad idealista, de modo análogo a los efectos que produce la moderna simpatina», dice el doctor Cortezoso, eminente fisiólogo que ha realizado interesantes estudios sobre esta cuestión.

Chopin, «tan delicado de cuerpo como de espíritu», hijo de padre tuberculoso, al igual que su hermana Emilia, es contagiado de este solapado morbo, que comienza a evolucionar en su adolescencia de manera lenta e insidiosa, adoptando más tarde una forma fibrocásica, con sus brotes de reactivación alternando con fases de latencia, en tanto que su desgraciada hermana a los catorce años muere de un modo trágico, víctima de fulminante tisis galopante.

A partir del momento en que la tuberculosis hace presa en él, su cuerpo y su espíritu, ya de por sí delicados, como decíamos antes, quedan sometidos a la acción de la toxemia por aquella producida, y se van modelando en consecuencia, hasta adquirir el tipo somático clásico del asténico: flaco, longilíneo, pabellones auriculares deprimidos, ojos brillantes, manos pálidas y alargadas, musculatura débil, figura ingravida, etc... Y en el orden afectivo su sistema nervioso también acusa la reacción correspondiente: cualquier cosa banal le atormenta e inquiete, su humor se hace sombrío y triste, y su alma comienza a invadirse de penas y nostalgias. Hiperestesia por un lado, egocentrismo por el otro. «No puede haber una naturaleza más desigual, una fantasía más desordenada y febril, una irritabilidad más exacerbada, un corazón más exigente... Mas no es esto culpa suya sino de su enfermedad—subrayamos nosotros—su ánimo estaba lacerado; la caída de una hoja, la sombra de una mosca, heríanle profundamente», escribía después la «Jorge Sand», último fracasado amor del desgraciado artista.

¡El amor, los amores nunca satisfechos y siempre malogrados de Chopin! Malogrados unas veces por la desgracia y otras por una turbulenta imaginación, es un terreno abonado a las exaltaciones de todo orden. Pero estas violentas conmociones afectivas él las transmitió, para deleite de las generaciones venideras, a la posteridad, traducidas en el lenguaje que mejor sabía y que su inspiración le dictaba: en el de sublimes polonesas, nocturnos, sonatas, valses y tristes preludios...



## A 72 HORAS DEL PARTIDO

La verdad es, que no esperábamos un resultado tan claro y tan rotundo, como el que señalaba el marcador al finalizar el partido del domingo. Temimos en principio, por un resultado adverso que nos habria colocado en una situación poco agradable, con cuatro puntos negativos, y con una perspectiva poco halagüeña, para poder arrancar puntos en campo extraño. Pero la realidad fué muy otra, transcurridos los primeros 25 minutos, en que empezaron a entrar en juego nuestros jugadores y a demostrar su clase indiscutible, aunque discutida, para nivelar en principio la contienda, y pasar a dominar después.

El segundo tiempo, fué de características completamente distintas, el Avila, animado por el público, que en el primer tiempo le faltó, y por la ventaja adquirida emprendió una ofensiva que dió como resultado la consecución de cuatro goles más, que igual podían haber sido seis, con lo cual, lograron la mayor goleada de lo que va de temporada, encajando en esta segunda parte dos goles, producto más que nada, de la confianza en el triunfo. Si algo tenemos que criticar de nuestros jugadores, es lo que ya, precisamente, venimos repitiendo constantemente, y es que los partidos hay que ganarlos jugando 90 minutos, y no 40 o 45, pues se da la circunstancia de que con un poco de desgracia, llamémoslo así o como se quiera, se pueden perder partidos que, enjuiciando sensatamente la actuación de unos y otros se debieron de ganar, y precisamente el domingo, estuvo a punto de ocurrir esto. Así pues, hay que procurar por todos los medios que, todos en general salgan dispuestos desde el principio a ganar, y que estos deseos de victoria, continúen hasta la terminación del partido.

Y como todos los vimos y huelga el comentario, pasemos a otro asunto.

Anteayer, leímos con gran satisfacción una nota de la Directiva del Avila, por la que invitaba a todos aquellos señores que tuvieran deseos de suscribir abono de tribuna por la temporada, para que durante estos días, pasaran por el domicilio social a efectuarlo. En la misma se hacía constar que, para el próximo día 6 de noviembre, con motivo del partido con el Naval de Cartagena, se encontraría completamente terminada, por cuyo motivo, sin los apretones ni jaleos del domingo pasado, cada cual, podría ocupar tranquilamente su asiento.

Queremos desde estas columnas, en vísperas de la terminación de esta gran obra, aunque a falta del palco presidencial, elogiar, una vez más, la labor realizada, en pro de la misma, por el Patronato Benéfico de Construcción Francisco Franco y el Excelentísimo Ayuntamiento, y particularmente la realizada también, bajo todos los aspectos, por el excelentísimo señor don Luis Valero Bermejo, iniciador y propulsor de la misma, el excelentísimo señor Gobernador Civil don David Herrero y el señor Alcalde del Excelentísimo Ayuntamiento y actual presidente del Avila C. F., don Epifanio Rodríguez Nava. A todos ellos, les debe la afición y el pueblo de Avila en general, la más sincera gratitud, por poder contar con un Campo de Deportes, digno de Avila, y que puede competir con los mejores de España en su categoría.

La verdad es, que no esperábamos un resultado tan claro y tan rotundo, como el que señalaba el marcador al finalizar el partido del domingo. Temimos en principio, por un resultado adverso que nos habria colocado en una situación poco agradable, con cuatro puntos negativos, y con una perspectiva poco halagüeña, para poder arrancar puntos en campo extraño. Pero la realidad fué muy otra, transcurridos los primeros 25 minutos, en que empezaron a entrar en juego nuestros jugadores y a demostrar su clase indiscutible, aunque discutida, para nivelar en principio la contienda, y pasar a dominar después.

El segundo tiempo, fué de características completamente distintas, el Avila, animado por el público, que en el primer tiempo le faltó, y por la ventaja adquirida emprendió una ofensiva que dió como resultado la consecución de cuatro goles más, que igual podían haber sido seis, con lo cual, lograron la mayor goleada de lo que va de temporada, encajando en esta segunda parte dos goles, producto más que nada, de la confianza en el triunfo. Si algo tenemos que criticar de nuestros jugadores, es lo que ya, precisamente, venimos repitiendo constantemente, y es que los partidos hay que ganarlos jugando 90 minutos, y no 40 o 45, pues se da la circunstancia de que con un poco de desgracia, llamémoslo así o como se quiera, se pueden perder partidos que, enjuiciando sensatamente la actuación de unos y otros se debieron de ganar, y precisamente el domingo, estuvo a punto de ocurrir esto. Así pues, hay que procurar por todos los medios que, todos en general salgan dispuestos desde el principio a ganar, y que estos deseos de victoria, continúen hasta la terminación del partido.

### NOTAS ARENENSES

#### La festividad alcantarina

¡19 de Octubre! Día señaladísimo para el hijo de Arenas de San Pedro y para todo el buen católico español, por ser San Pedro de Alcántara una de las glorias excelsas de la Iglesia. Los hechos que se renuevan un año y otro; un siglo y otro, forman la tradición. El de la festividad de San Pedro de Alcántara es uno, que dentro de su espíritu tradicional cada vez posee una faceta, un algo emotivo y emocionante. La nota singularísima del 19 de Octubre de 1949 ha sido el tiempo, casi primaveral, delicioso. La afluencia de romeros en verdad extraordinaria. Un cálculo sería aventurado. Pero, desde luego, miles y miles de personas recibieron la Comunión en la misa de las nueve de la mañana y en la solemnisísima de las once, oficiada por los señores sacerdotes de la ciudad.

La procesión resultó inenarrable y centenares de devotos forcejeaban por contemplar al Taumaturgo en el itinerario del cortejo procesional por el campillo del convento. Sobre los hombros de sus buenos cristianos la imagen de San Pedro de Alcántara, esa imagen tan expresiva, que tanto conmueve las fibras de los corazones sensibles, electrizaba con esa tan fuerte expresión que irradiaba. Y es que la romería de San Pedro de Alcántara se va haciendo nacional. Diganlo las carabanas que llegaron de las provincias de Toledo, Madrid, Avila, Cáceres, Badajoz, Segovia, Salamanca, etc.

San Pedro de Alcántara y Santa Teresa de Jesús se embriagaron en amores divinos y esta bendita España renovada les aclama y venera.

#### Festejos taurinos

La novillada, que estaba anunciada para el día 20, no se celebró por haberse demandado el ganado

puede desprenderse el Club por carecer de ellas, pero sin embargo se podría llevar a la práctica, contando con la colaboración de la industria y comercio de la Capital, y no aportando cantidades en concepto de donativos, sino solicitando para anuncio de su establecimiento comercial o industrial, un tramo de la misma.

De los cálculos realizados, se comprobó, que cada tramo de 3 metros, se cotizaría sobre unas 250,00 pesetas aproximadamente, excluida claro está la pintura, cantidad sumamente reducida, si se tiene en cuenta, que en el proyecto, existe el propósito de conceder por ese precio, la exclusiva del anuncio por tres o cuatro años.

Como la idea nos parecía muy acertada y el costo del anuncio relativamente económico, nos aventuramos a lanzar este proyecto, para conocimiento de todos aquellos a los que pueda interesar, que no dudamos serán muchísimos, vayan haciendo sus cálculos, pues es propósito también de este señor el formar una comisión, compuesta por algunos Directivos y Socios, para visitar personalmente a todos los industriales y comerciantes de la plaza.

UVE.

de lidia, sin que ocurrieran desgracias personales.

Con una afluencia extraordinaria de público se verificó el día 21 el anunciado festival taurino a beneficio de los pobres. El ganado (6 astados), procedente de la ganadería de don Francisco Jaén, fué mansurrón.

Julio Aparicio cortó orejas y rabo en el novillo que le correspondió. Paquito Muñoz, Antonio Caro, Rafael Llorente, Jerónimo Pimentel y Alfonso Galera, fueron aplaudidos, no presentándose el ganado a grandes lucimientos. La entrada buena. Alfonso Galera cortó oreja.

Nazarite.

### PUBLICACIONES

#### «ECCLESIA»

En su número del sábado 22 contiene el siguiente sumario:

«Somos importantes», «Selección de discos», «Poética de educación (editoriales)», pág. 3.

Carta de monseñor Montini al presidente de la XXXVI Semana Social Canadiense, pág. 5.

Disposiciones de la Sagrada Congregación de Ritos, pág. 5.

Los viajes en el Año Santo, página 6.

Voz de nuestros Prelados, página 7.

Congreso Nacional de los Consultorios de la Juventud Franciscana de Acción Católica, pág. 8.

«La letanía lauretana», por Manuel Ayala; pág. 9.

«Dos días de la catolicidad», por José María Cirarda; pág. 10.

«El jesuita padre De Souza, en la delegación india en la ONU», por Luis Sanz Burata; pág. 12.

Acción Católica, pág. 13.

Vida católica nacional, pág. 16.

Mundo misionero, pág. 17.

Información católica mundial, página 20.

Semana literaria, Crítica de espectáculos, etc., etc.

## COSAS CURIOSAS

El orgullo de Nueva York

Medio millón de personas de todos los países del globo contemplan asombradas cada año el panorama neoyorkino desde la cúpula del más alto edificio del mundo. Mo es solamente el Empire State Building una de las máximas atracciones turísticas del planeta, ni tampoco es exclusivamente el edificio donde 18.000 personas se ganan el pan de cada día; es por encima de todo el orgullo de los neoyorkinos, el orgullo, mejor dicho de todos los norte americanos.

Este soberbio edificio que, cuando las calles están oscurecidas por el anochecer, recibe toda la luz solar en sus pisos más altos, fué empezado a construir en el año 1930. Un año después era inaugurado en presencia del presidente de la nación, Herbert Hoover, y de Franklin D. Roosevelt, gobernador entonces del estado de Nueva York.

«Empire State Building» es una dirección comercial conocida desde Alaska hasta Zanzibar. Hay en el observatorio un libro especial de visitantes en el que hay estampadas por millares las firmas de grandes personalidades; muchas de estas firmas resultan indescifrables, ya que, entre otros idiomas, las hay escritas en chino, árabe y persa. Desde su inauguración hasta la fecha han visitado el rascacielos más de 10 millones de personas.

A veces los visitantes se ponen algo nerviosos pensando que tienen que subir hasta una altura tan fenomenal. Pero una vez en el ascensor, una vez que el empleado ha oprimido el botón del piso 80, ja tranquilidad renace en el ánimo de todos. Se sube y se baja en silencio. Lo único que se siente es un pequeño campanilleo en los oídos, producido por el cambio de la presión atmosférica; pero se aspira fuertemente un par de veces

y queda uno tan campante. Se asciende a una velocidad de 340 metros por minuto. En el piso número 30 hay que hacer transbordo a otro ascensor más pequeño que lleva hasta el observatorio situado en el piso 86. Una vez allí se atraviesa un hall y se toma un nuevo ascensor que llega hasta el piso 102, hasta el punto más alto. Para convencer a la familia o a las amistades de que se ha estado en la cúspide del rascacielos, no solo puede uno fotografiarse sino también impresionar un disco con su voz. La mitad de los visitantes vuelven a sus casas llevando un disco que empleza así: «Bueno, pues aquí me tenéis sobre la cúspide del Empire State Building»...

¿Llegará algún día a habee un edificio más alto que el Empire State? En Houston, estado de Texas, se habla de construir un edificio que alcanzará los 140 pisos. Actualmente los rascacielos que se edifican en Nueva York y en los Estados Unidos no suelen rebasar en mucho los 40 pisos. A lo que parece el Empire State seguirá teniendo la supremacía durante mucho tiempo.

¿Y cuánto tiempo durará el Empire State? Los ingenieros y expertos del acero han calculado ya que tanto este como cualquier otro rascacielos de similar estructura, alcanzará una vida de 500 a 1.000 años.

Pero sea cual sea el augurio de los técnicos, el Empire State Building seguirá fascinando a la humanidad durante generaciones y generaciones.

#### Las Castillas en la Historia

La tierra que en tiempo de Alfonso I el Católico se llamó Bardulia, fué designada desde Alfonso III con el nombre de Castilla.

Sabido es que Castilla fué un condado dependiente del reino de León, hasta que el conde Fernan González, en tiempo de Sancho I,

se hizo independiente. Su hijo el conde Garcí Fernández, que heredó el condado en 970, en un privilegio concedido al monasterio de San Cosme y San Damián de Covarrubias, nombra algunas posesiones «in Castella veteri» Este es el primer documento en que el nombre de Castilla va con el calificativo de «la Vieja»

El conde Sancho García, en otro documento del monasterio de Oña, cita propiedades en Castilla la Vieja, «in Castella vetula» y el Abad de Cardaña, en una visita que hizo por encargo de Benedicto XIII a las propiedades de dicho monasterio, escribe: «Estas son las rentas que dicha Abadía hace a Castilla «la Vija»

En tiempos inmediatos a Fernan González, pues, empezó a llamarse Castilla la Vieja a «todo el condado y reino de Castilla, cuya cabeza es Burgos, para distinguirla del «reino de Toledo» que comenzaron a llamarle «la Nueva» denominación que se generalizó en el siglo XI.

#### ABULENSE:

Contribuye a la suscripción abierta por la Jefatura Provincial del Movimiento en pro de los damnificados de Cumbres Viejas (Canarias). Cumplirás como cristiano y harás Patria.

**ELIXIR ESTOMACAL**

**SAIZ DE CARLOS**

(STOMALIX)

Alivia el dolor de estómago, acidez, dispepsia, vómitos, diarreas en niños y adultos, dilatación y ácida del estómago; tonifica, ayuda a las digestiones y abre el apetito, siendo útilísimo su uso para todas las molestias del

**ESTÓMAGO.**

**ESTOMACOS**

VENTA EN FARMACIAS

La Iglesia de la Congregación de la Misión se hallaba esta mañana engalanada de flores e iluminada profusamente, con motivo del matrimonial enlace de la bellísima señorita Aurea Grande Aparicio y el cu'to abogado, administrador del establecimiento penitenciario abulense, don Mauricio Mata González, celebrado a los pies de la Santísima Virgen de la Medalla Milagrosa.

Esperaba en el templo la llegada de los contrayentes el ilustrísimo señor deán del Cabildo Catedralicio, don Castor Robledo, oficiante en la ceremonia, asistido por el R. P. Aragón, C. M., y el sacerdote don Alejandro Jimeno. A los acordes de la marcha «Celeste Aida» hizo su entrada en el sagrado recinto el cortejo nupcial, la novia del brazo de su hermano y padrino, don Gonzalo Grande, y el novio que daba el suyo a su hermana y madrina Isabel María Mata González. Vestía la desposada un elegantísimo traje blanco de seda natural con amplísima cola y tocado de tul «blanco nieve», y el novio de etiqueta. En un ambiente, perfumado por las flores que formaban doble cadena desde la entrada al altar, se celebró el acto de los desposorios y seguidamente la misa de velaciones, después de haber leído el ilustrísimo señor deán a los esposos la Bendición Papal, otorgada ex profeso, y haber pronunciado una sentidísima plática sobre las virtudes que un matrimonio cristiano ha de cultivar en su hogar, dándoles sabios y prudentísimos consejos para la nueva vida que comienzan. Ante el letrado don Fernando Fernández Blanco, en funciones de juez, firmaron el acta con los contrayentes, como testigos, de parte de la novia, don Cándido Grande, tío suyo; sus hermanos don Antonio, don Félix y don Jesús; don Ricardo González Tablas y don Bruno Rodríguez Angulo; de parte del novio, don Demetrio Gallego, don Salvador Represa, don Luis Valle Rodríguez y don Manuel Muñoz Rogero.

Entre la numerosa y distinguida concurrencia se hallaban las señoras viudas de Mata, Grande e Irazzo; señoras de Grande (don Cándido, don Gonzalo y don Juan); de García Velayos, Estrella, Sáez, Rodríguez Angulo, Juárez Píera, Paradinas (don Juan), Fernández de la Puente; Caro (don Antonio); González Tablas; Muñoz (don Mariano); Gómez Encinar (don Mariano); Jiménez Blázquez; Martín Gil (don Eugenio); Duque (don Asterio); Jiménez (don Segundo); Galán (don Jesús); Manso; Ramos (don Gerásimo); Jiménez Cecilia; Gallán Llorente, y señora de Quesada.

Señoritas, de Mata (Emilita), de Grande (Teresa), de García Grande (Milagritos), Alvarez Grande (Soledad), Domínguez (María Teresa), Robledo (Conchita), Rodríguez Carreño, Iglesias (María Teresa), Fernández de la Puente (Carmen), García (Carmena), Pardo (María Teresa), Castillo, Aparicio (Macrina y Priscila), Velasco (María del Carmen), Rogero (Socorro y María Teresa), Pardo (Magdalena), Benito (Teresa), González (Encarna), Sañudo (Filo), Blanco (Pilar), Sáez (Maruja) y Mangrané (Teresa).

El M. I. Sr. don Ferreol Hernández, chantre de la S. A. I. Catedral, que dedicó a los señores de Mata, un precioso epitalamio, y señores, don Francisco Alvarez, don Luis Facal, don Francisco Moya, don Santos y don Isaac Delgado, don Rufino y don Angel

# EL DIARIO DE AVILA

Redacción - Administración  
Plaza del Teniente Arévalo, 7  
Teléfono 24  
Apartado de Correos, 8

## ANUNCIO

La Delegación Provincial de «Auxilio Social» de esta capital saca a concurso el aprovechamiento de los desperdicios de las instituciones de «Auxilio Social» de esta capital con arreglo al pliego de condiciones que se halla expuesto al público, todos los días laborables de once a trece, hasta el día 28 inclusive, en la citada Delegación Provincial, sita en Avenida de José Antonio Primo de Rivera, 2.

## El Jefe del Estado Español en Coimbra

(Viene de primera página)

Se recibieron telegramas de adhesión de Oliveira Salazar, catedrático de Coimbra.

A los postres, el rector de la Universidad de Coimbra saludó

### Discurso del Caudillo

Terminada la comida el Jefe del Estado español pronunció el siguiente discurso:

«Señores: Rara vez en mi vida de soldado y de gobernante me ha otorgado la Providencia el regalo de una emoción como la que inspira mi alma, con el sentido de la gratitud, por el honor que me habéis hecho al recibirme en vuestro claustro doctoral y otorgarme la investidura, que acepté consciente de lo que significaba su valor representativo en todos los aspectos de vuestra intención y propósito. Habéis querido, sin duda, honrar y enaltecer en el símbolo de mi persona a cuantos españoles sostienen hoy la batalla defensiva de una cultura que nos ha unido tan fraternalmente en tantos siglos de historia para ella. Habéis deseado hacer presente esta amistad, manifestada sin equívocos en todas nuestras horas históricas contemporáneas y de manera singular en el instante presente del mundo, que con este abrazo de nuestros espíritus expresáis que la cultura hispana y la lusa, hija de dos pueblos independientes y libres, se alían y se unen para la cruzada común de defender en la crisis de Europa el prestigio de la civilización cristiana de Occidente.

El esplendor de la vieja historia de Portugal

Pero mi emoción se ha colmado al traspassar los umbrales del García, don Ramón Irazzo, don Vicente Rodríguez, don Juan Antonio y don Aniceto Carmona, don Santiago y don Luis Herráez, don Julio Morante, don Restituto Jiménez Duque, don Joaquín Carrillo, don Rafael Albertos, don Laureano Sáez, don José María Ortega, don Claudio Mariscal, don José Herrero, don Emilio y don Orenco Trullén, don Alfonso Nieto, Muñoz Vaquero, Santa María, López Rueda, Majadas, Otero, Lafuente, Jiménez, etc.

En el Café Pepillo fueron obsequiados los concurrentes con un bien servido almuerzo, partiendo después el nuevo matrimonio, al que deseamos mucha felicidad, en viaje de bodas para visitar varias capitales de España.

Viajeros

Han salido para Madrid los marqueses de Espeja y para Lodosa la señora viuda de D. Simón Rojas.

Los cultos de mañana 27, que se celebrarán en la capilla de los PP. Paules, por la mañana a las nueve, misa y por la tarde a las siete, exposición del Santísimo, como igualmente el alumbrado a la Virgen durante todo el día, serán aplicados por el alma de don Senén Martín (q. e. g. e.), en su cuarto aniversario, ofrecidos por sus hijos Siro, José y Teresa.

Aniversario

Hoy se han cumplido dos años del fallecimiento del teniente de la Guardia civil don Cándido Curiel Guadalajara. Con este motivo se han celebrado sufragios en varias iglesias de esta capital. Nava luenga, Santibáñez de Béjar y Zumaya (Guzpúcoa). Renovamos nuestro pésame a sus familiares.

al Caudillo en breves palabras, en las que aludió a la misión de España, «baluarte de la civilización occidental y que supo levantar su bandera contra el comunismo».

sagrado recinto de esta Lusa Atenas, donde entre monumentos artísticos, poéticos, exvotos y gloriosos recuerdos, enmarcados en la delicia de sugestivos paisajes y halagüeños horizontes, se columbra todo el esplendor de la vieja Historia de Portugal, desde el nacimiento lejano de su Historia, desde la era feliz de sus monasterios y de sus vates, hasta el renacimiento actual de su alma religiosa, desde el comienzo de sus épicos periplos de navegación hasta su ejecutoria presente como potencia espiritual en la vida del mundo. ¡Como se respira aquí, en esta casa solariega de la cultura lusitana, el limpio ambiente de aquella ciencia que salió armada de punta en blanco para conquistar con signo universal las catedras del Oriente y Occidente!

La Coimbra universitaria, que no llegó a ser tan sólo la émula de París, de Oxford, de Bolonia y de nuestra Salamanca, sino que fué el centro de gravedad del espíritu luso en la magna ocasión del siglo XVI, cuando, como ahora, había que resolver el gran problema del mundo, a la luz de la teología.

Sea, pues, en esta hora la investidura que me imponéis la ofrenda de hermandad y de alianza, con que la prócer Lusitana obsequia a su compañera ibérica y la afirmación de su tenaz voluntad de convivir con almas gemelas y soberanas en el vetusto solar de la Península, afanosa, cada cual en su esfera, pero a través de un mismo ideal, de engendrar el resurgimiento político y social, nuevas normas que establezcan y fortalezcan la civilización cristiana en el Continente europeo.

Renovar el gran vacío del pensamiento universal

Si en la Edad Media, en el despertar de la cultura, fueron nuestras Universidades faros de luz que proyectaron a Europa el espíritu de sus grandes teólogos y pensadores, en esta crisis de Europa, en que nuestras naciones aspiran a mantener los valores del espíritu, a sus Universidades corresponde, como bien decís, el elevar su inteligencia y el batir sus alas para renovar las doctrinas que llenen el gran vacío que se acusa en el pensamiento universal.

Cuando los grandes teólogos y los pensadores católicos tomaban en la Universidad parte principal en la elaboración del pensamiento, vivimos nuestros siglos de oro; pero cuando esto se truncó y la colaboración de las ciencias insobornables de los hombres de fe faltó en nuestras aulas, la Universidad, que antes era espíritu y verdad, cayó en el mundo sumergida bajo el materialismo iconoclasta de nuestros tiempos. En esta era materialista de la vida, la Universidad fenecería si no se le inyectase nueva savia, si no se le eleva y dignifica y su pensamiento el espíritu no ganan la batalla a la erudición barata de un alfabetismo analfabeto.

Mas ya que me habéis otorgado un doctorado que une mi espada de soldado y gobernante al campo de vuestras letras, permitidme os traiga el fruto de mis inquietudes para que vuestras Universidades y las nuestras lleguen a elaborar en la paz y serenidad de sus claustros la doctrina renovada de nuestro Derecho secular, que lleve la luz a las tinieblas en que el mundo moderno pretende sumergirse. No es posible que miremos impasibles el que el Derecho creado por nuestros teólogos y nuestros juristas en la paz de la Universidad y en la meditación de los claustros, asentados sobre los principios de la verdadera filosofía, lo veamos hoy mancillado, maltrecho y aun escarnecido presidir las relaciones entre los pueblos. Cuando al empuje del pensamiento cristiano, hace más de un siglo, se abolieron totalmente la esclavitud, las penas corporales, las crueles y alictivas y la infamia y el estigma para las familias o para los pueblos en las so-

ciudades civilizadas, nadie podía pensar que en los tiempos actuales las viésemos restablecidas en el área comunista como arma normal para el sojuzgamiento de los pueblos. Hay que volver con los fueros del Derecho de gentes, conculcado, del Derecho internacional escarnecido, que salga de las Universidades la condenación moral de cuantos le mancillan y ante los nuevos medios de aniquilar seres inocentes, se unan las voces de la Iglesia y de la Universidad en un mismo espíritu de humanizar la guerra y de limitar sus estragos.

Si este derecho no se restableciese, ¿cuál sería en el futuro la suerte de los pueblos pequeños y débiles? Y aceptados sin condena estos precedentes, ¿cuáles llegarían a ser las transgresiones del Derecho por los poderosos? Si el precedente repugna a la mayoría de los pueblos, encendamos en nuestras Universidades la llama de la civilización de este Derecho, seguros de despertar el entusiasmo en el corazón de las Universidades de los otros pueblos amantes de la justicia.

No pueden cortar la evolución del pensamiento

Si miramos a los otros campos del Derecho, un hecho importantísimo que caracteriza a la era en que vivimos les afecta con toda intensidad: el hecho social que se levanta en medio de la sociedad moderna, y que o se le da estado y vida oficial o discurrirá en la clandestinidad y en la irresponsabilidad más completa. El mundo lleva una marcha que sería inútil y quimérico pretender detener, y ante ella los principios viejos aparecen ineficaces para los tiempos nuevos.

Han variado mucho el concepto de las cosas y las nuevas generaciones se niegan a seguir los moldes de las viejas. Nada conseguirán las clases rectoras de los pueblos con aferrarse a posiciones que el egoísmo les hace creer beneficiosas. No porque no se quiera un estado de cosas, éste deja de existir. La victoria y la derrota no pueden dar la luz en el mundo de las ideas, ni cortar la evolución del pensamiento. La revolución rusa y el comunismo no son más que un fenómeno expresivo de disformidad en la marcha de ese mundo social que grandes sectores de los países anhelan. Las agrupaciones económicas o de clases perturbando, dominando y arrollando todo el campo de la política en la mayoría de las naciones, constituye otra manifestación.

Asistimos a una revolución más trascendental que la que pudo representar la revolución francesa. Vivimos una era social que no podemos desconocer, y sobre las otras formas del Derecho elaboradas y perfeccionadas a través del tiempo se levanta el derecho social pidiendo un puesto de primacía. El hecho existe y no puede desconocerse. La revolución se abrirá su camino y se realizará por vía fecunda de la filosofía católica o se derivará por la vía co-

munista, haciéndonos retroceder a una nueva era de tiranías y de barbarie.

Cuando contemplamos el panorama del Universo forcejeado por dar solución a estos problemas por los cauces capitalistas o por la vía materialista de los marxismos fracasados, se siente todo el vacío de la filosofía social en que asentar el nuevo Derecho, que para nosotros no puede ser otra que la que hace siglos viene proclamando la Iglesia Católica Apostólica Romana. Hemos de volver a las fuentes puras de nuestro Evangelio para considerar al hombre como lo define el Movimiento español y otorgarle, en consecuencia, no sólo los derechos que en una especulación puramente materialista, como capital humano, no se le podrían discutir, sino aquellos otros superiores que le debemos en cuanto es nuestro prójimo, hecho a imagen y semejanza de Dios. Mas para que esta idea triunfe y se propague, es necesario que los intelectuales, los hombres de ciencia, los que en las Universidades especulan con la filosofía y el derecho, pasen este tema al primer plano de sus estudios y enciendan el entusiasmo en las juventudes, ya que en ello no sólo reside el porvenir de la futura sociedad moderna, sino la vida interna de la propia Patria.

Hemos ya vivido muchos siglos del Derecho romano y más de otro del Código de Napoleón; se ha perfeccionado el Derecho penal, el civil y el mercantil y, sin embargo, pese al signo social que viene caracterizando toda nuestra época, hemos de reconocer al menos desde el punto de vista de hombres de Gobierno, el atraso en que se ha mantenido en la mayoría de los países el Derecho social, que quedó abandonado a la típica ley de la seiva de las sociedades primitivas, en que a falta de la existencia de una magistratura y de un Derecho social codificado que dirima las diferencias entre los hombres y las empresas, se permite la lucha de clases y la justicia por la mano arrojadora de todo progreso. La inquietud paralela que ha caracterizado a las dos revoluciones ibéricas viene consagrando esta necesidad y la eficacia de la confección de este derecho. En el Fuero de los Españoles y en el Fuero del Trabajo se recogen hoy en España los principios básicos del Derecho social que propugnamos. Si sobre ello no puedo ofrecer una disertación erudita, que me llevaría a glosar las grandiosas Encíclicas de nuestros Pontífices, sí puedo ofrecer a vuestro estudio la obra de nuestra legislación social en marcha, y unas bases de que, sin duda, no he de apartarse el nuevo Derecho social que más pronto o más tarde, en el mundo se alumbrará.

Cuando por encima de partidos y de banderías nuestra Patria se ha entregado, ilusionada y casi

## Un buen regalo

EL ESTUCHE DE LICORES

## Vila Montaña

UN BUEN ANIS

## OLÍMPICO

misticamente a esta empresa histórica, ha sido porque los modernos principios de la lucha de clases fueron derrocados y sustituidos por una auténtica política de amor. Cuando un Estado acomete con estilo constructivo esa ingente y caduca reforma de la antigua y caduca organización social, es que quiere cumplir en el plano de la vida humana con el afán permanente de una Justicia que, por parecer divina, ha estado hace siglos ausente de la tierra.

En estos años de paz, el régimen español ha conseguido, al lado de aquella formación religiosa propia de un pueblo que se siente depositario de un destino irrecusable, una elevada educación patriótica por la que marchan al compás, unidas en apretado abrazo, las Juventudes españolas, enervadas por una segura fe y alentadas por los estímulos de una esperanza de paz y de felicidad en esta esquina occidental de una Europa entristecida y enlutada.

En esto consiste mi modesta ofrenda a la Universidad de Coimbra en este día solemne de mi recepción como doctor: el haceros partícipes en la intimidad de mis inquietudes y en ofrecerles mi ayuda para que paralelamente a vuestros esfuerzos trabajen las Universidades españolas en la gran tarea de la reivindicación del Derecho mancillado y en la colaboración del que en estos momentos nace.

Reciba el excelso purpurado cardenal patriarca de Lisboa, monseñor Cerejeira, el homenaje debido a su esclarecida gloria y mi gratitud por el honor de haberme apadrinado en este día. Y reiterando a todos mi reconocimiento y gratitud, levanto mi copa por Portugal, por la Universidad de Coimbra y por su Corporación de doctores.»

Terminado el acto, el Caudillo y las personalidades que le acompañaban se trasladaron a Busaco, donde pernoctarán.—EFE.

Reloj REVUE AUTOMATIC

CUARTO ANIVERSARIO

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE EL SEÑOR

Don Senén Martín Díaz

DE LA INDUSTRIA DE ESTA PLAZA QUE FALLECIO EL DIA 27 DE OCTUBRE DE 1945

Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

LA FAMILIA,

Suplica a sus amistades una oración por su alma.

Todas las misas que se celebren mañana día 27 en la parroquia de San Pedro, así como las de nueve, nueve y media y diez el día 28 en citada parroquia, serán aplicadas en sufragio de su alma.

Avila, 26 de octubre de 1949.

## OCCASION

Compre a precio de fábrica. Liquidación general por traspaso. MERCERIA-PERFUMERIA de Tomás Luis de Victoria. AVILA

## PASTOS PARA VACAS Y OVEJAS

Se arriendan varias dehesas hasta 30 de junio con pastos superiores y abundantes en Cáceres y Toledo.

INFORMES: Madrid, teléfono 22 38 13, y Salamanca, teléfono 2799.